(次山十三月美聯社電」共軍與聯軍之際第6,批准交換傷病俘之最期一日上午十一時,在板門所將官定星期一日上午十一時,在板門原留的此項傷病俘,定四月二十日開始交換。此間之際軍人士成抱成性之最後施行細以為韓國休職談判將有若干成就。預料在傷病俘交換期中,可以舉行交換全部以為韓國休職談判將有若干成就。預料在傷病俘交換期中,可以舉行交換全部以為韓國休職談判將有若干成就。預料在傷病俘交換期中,可以舉行交換全部

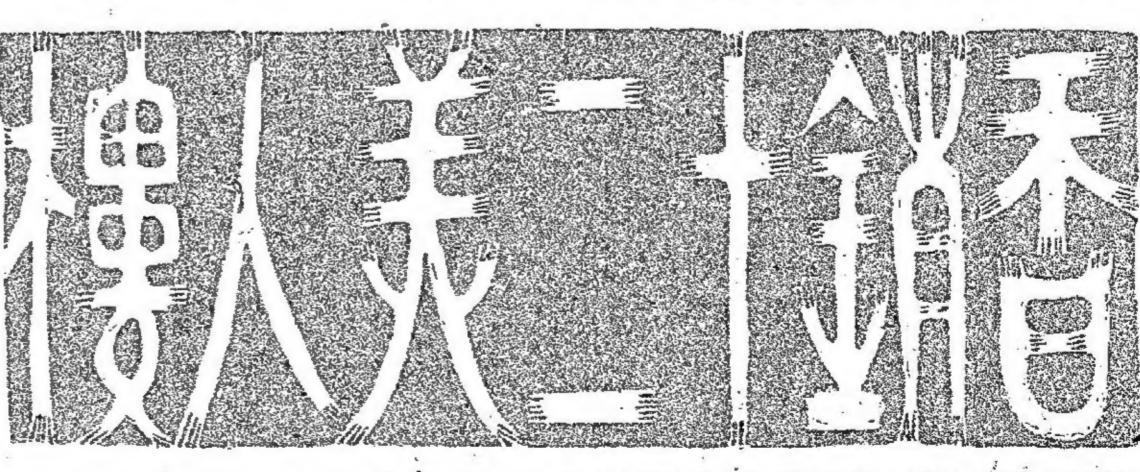
圆

了一必跟虛合時注建統此動價在院伸近 | 蘇須員偽商常准議已補乙軍美外至東 | 聯迫曾一之與其篇謂理時研阅资非,

The Kung Sheur Evening News 43, Des Voeux Road Central Hong Kong Cuble Address: 2075).

國 封彩 相 絲夢時石

創實容随此如 苑 梨 了



民特血鐵風有淚板 △事故的喜可悲可·泣可歌可段一

難例一人才古今」曲題主唱輝劍任









流之氣慨

「燈年十事心年十」曲題主唱芬艷芳

斯邦十一式者,决嫌某告迄宥重住鴛鴦郊。中维**了** 射至人之公,中,疑公失至管要宿禁穩鄉 衛際了

と 大郎(E) 大郎(E)

徒ンへ 東南警南南
文・東 方郵祭華華

へ李方 しししし

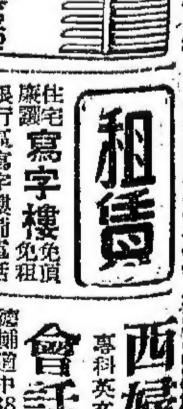
優孟超羣



然不細事太フラ

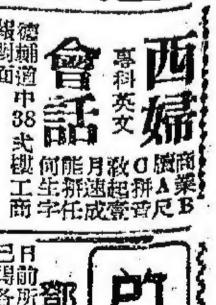
聚合 她東へ 所特列不太對尼 那份 在 那 級 你, 明 人 太 部

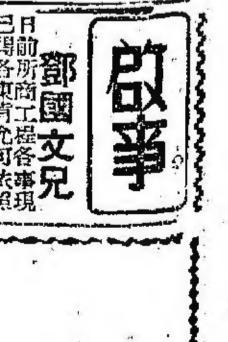
地 待忍經開達



電

影







薦・些・片・名

一寫描而從,景背作會社實現國中來年升以是它,的生

始是一的忧影。一

> 要 > 计疑把她夏

结似渐晓成一到天

,吃 潤大以司 微一選本 王香担心最的職 個再改 无的當次大主員簽選了

最好變提決 個中類多金相消,文學園園者了黎員女腦人情,的 本用好前定 o 前院,肚當在陣職前語家,名後康人,的人石製



豆,子娶田。縣報數,六



外國名同用管釋成中國同,以「附默」(Hū 一詞最切合,而沿用之临,亦能次於「麽 登」o不過(Modern)的意義;並非「瞭登」兩 字所能傳達,故在價值上,還是不及鄉默的。

現在,我們一提到「陶默」就會聯想到林語堂 與「論語」华月刊,有人甚至說林語堂民「幽默」 一同而傳,而「與默」一同的普遍化,其功在於論 **醫华月刊的提倡。**一般人因論語提倡幽默,就有一 **铜蜡霓**, 認剛默是與論語同時出現的。其實國默的 翻譯在先,論語的出版在後。

「幽默」一局是「語絲」時代,由林語堂所譯 ,但語絲同人,對林澤並不讚問,當時,費迅切認 爲與默兩個字聯在一起,容易被人便認爲與靜默良 迅自己也曾用而不以爲異了。

林譯出現之初,譯Humour的人很多,陳認道 「優麗」,李青崖則譯爲「語妙」,還有譯爲「僧 皮」的,「滑稽」、「諧謔」等等,其中以唐譯「



取林澤以代了。 問默的風味,是可意會 而頗難言降的,幽默令人微 **医**菱所培養出來。這一解單

一他了領衣有勒以乎關然疑

• 窜故小 •

有說一頭 錢一不關

一看是

危果以 ,可取症迹

誅是

鋤台

殆;

盡命

東歐

进上

なれる一直を

統歐的附

任戰反關在的異安法,為學太三要的時日和成分常調、與名,即年至

進岡,

共黨領袖

MORGAN'S POMADE

遺色太我錯

國油新北環太

際地華河球平

高金玉 等全型 高森玻

旗趄晓





















台

◇ 数字辞對國金 ▷ ◇ 明孫細白語部 ▷

苦 好 A

王

南原斯區

場日三期星 魔鬼



 $(1/p^{2/3})$



被敵

考漢京在

表合小

的身後每日經過和阿文進品

答案 有 一 生 首

就等個 多了二 多

一天影

强行踪表,

說太 我志太

濱常 本個 分時 引烈 大壓破

事然,人已火起爆分院倉

鏡到有,三種李動插把的

,上一線的趁遠武嘴宋勾

游終,和江當

集不暴名於元孝統养另。日馬「護南·來」

問題操牛裡幾邊是延外在,上心的景第,時間,做題

路他室目室時常廢總一海打樣添江麵樣站逐、三顏他恰歐他口園到頭之致。在失的久然浴得阳地總去不,要住所,遊錢有便好他按氣場彼,隨地那地內不服室從天方,法然可往下近他用多百舊华的帝。止此李,

按便裡向縣曾, 初房再兆而?,是延,一便發重多車夜喉朱深了將遠簡

● 依, 客, 光亭洗住走腳

童琴传传一流且一勝謂隔

即一由石 來四肢鼓费

號港年 原 上 住 即 廿

撑荷來二

處活現中 希道母山

虹粉駒也, 思颖, 他也

那機他過港了谷。然

一女,張女陶

阿月私的外外

與謹之煩此,日志有去左非相生得

> 有,余胜上溢一余垣一,隱

自可,理,所

方?危的的缴

所卷, 0 說石

明何仰,力心

,教生也你不

報給偵是公消見來

告他探等司說晷太表鏡?如襄,同太

黎個生個狸四太很來的 者 偵就和男之個顯親七時 乾 探是柯的類女說嚴入候太一

個有菜,野到菜的攤開

周杭周周次不:先德,明,將與顧不一形,。間枕余息, 生垣生同往再一返日先等至首左之敢娟如俟乃無也决,

人屬跟女笑外笑一門

歌:至日华途明《過紅何點日以《不余汝紅西

等生趙紅,,德定酌光紅知同生老:晚園

乃抵之,,湖亦同一何謂家,周祇,也君語之倉衿聚人一也汝,

一態雞求自

隔陷 > 栖理 ? 的心

質道得他得必難,

訂一跳展聯然在中

婚唔リリッカッ那翰

绑收了辦一想的低的

也怨恶我

- 4

鐵,懸斑

好你君狠

男口,得就男

中,呢錄海。街凡一他個人像人中

心便?重船一,億句一都敬樂們心 社沒雖女上宗鹃 史格 假是 竹,的社

女女男道士的子於製得人對利

心便?重船一,億句

之萬萬於,平日私元元上周數:

, **地** 黨生紅被及幹能, 德而吾任確 於者固等乃世黨之撥蓋所待黨令因

以些行,寫例用出徐幾門跳加的懷一要顏,一行虛無我我堅此 剛選

自閉,砌,否開事多

心了四時他則,符置

坎鰺片敞說, 雌,,

傅 为 际温 教不 外於約

出不隨香消是來兩也

,斷備抱徽與破方是

整的緊縮軟正塊的沒

胜错。,玉变量变得

界,她跟蘇斯,为爾

微不消, 心决情。

有到苦觀是便

拉便不为用今,已最更

府拉能又謀日完的好深

)箱及將負百 778年及貨品之 第第餘號公司內 號符籍號司服證 通貨修請裝號

關隨點壓的的力無有

完難吐懸了不不不徐至所則 竣下裡 我有, 男實打的 論 許 父特情

的彼 訂麼的了的0, 既托, 上, 寫姻的了你甚

, 现余, 不無體無之如 推测言

日,至不然父不贵份官吐君或已贵自绿瓷佔路推简一信影金女是算遗被多田反此

如幾小 門知 母 能任 自之的 输定 是甚然放息倒息, 機帶 你啊 石姆我 好在 生 , 是對最

一婚了盟

那结吓 礍

,姆限於

是,力强他絆赤一般由骨柱

然亦享。鄰必有於,主彼,:因否內問

一,在,被,下自

,人置幾男便了光

一估道位人吊翼。

女一原男女,要人會男在女。得下撒,法

人切幾人人男是可中人家人男有面、道,

的,個可多人脫以心玩裝有人必,等理站名都实以看可,脫一品作漂電備不等是在

间是夫多一以就個?: 生亮要的溫微: 女 啊男, 割下餾成光 撰育的女條段, 致人

器機裝人件着都權力

與器 扮有 ; 一成 另場 玩 ; 。漂 那在鼠 入來

力,與男女根本無 中有普通。 這個 中有普通。 這個 中有普通。 這個 中有普通。 這個 中有

關社股心婆

。约之?现

的中教發

在行器下

鲜避,刀步脖赖, 做刀

,左所眉近,眼打斷沉

到,際迅續同樓帶謀一命粉

扎情。有的忽女但既,向后婚武笑抱庞

, , 同的指 器謀 仍 跟 母心 約, 。,,

是不他怒,一驅向一夜新仍?過女此在

,你我是既不

對卷一沉。免

的訴主,強取

人)張心聰此

什级什你·赕

暴及一共, 撤風消

頭濁,向o瀉))

了虎質腦自

) カ 数) 不

不在面處便

久他 的證 加

臤

看未花是治。, 男人社中過什一般必, 男外 而到估會心許 应

人 , 個 ,

,去也女是古

而到佔會心許

人,多名會人中

却人也了了了心

上頭得一

像像在出不這一一個風見是



的概的能鏈器·壓 插網邊够。干怎單 插的談腦他裡壓? 太潤意接沒集,糊狀義受有的 ,頭蛇目必身織在彷存有前須出能塑

泛行陽光 找照 实下规 石萬 深定明 9 | 掛 **挽 後忍經 棚**鄉 THE 運企就得着 了緊認 說些一所木後 は歌っ ,鄙跳把就 她有下决策 9熟 圆以 0 ---,合 去一萬心性 一我 都人特,願老 位相

片照茶辦 中來, 敵,與 店報 嚴級然原 把似华 石便者 ,裡

的·自简等。资中在人常道 人人, 攻接夜以颇,

献統總 和,一雅退來戲 一提放復的海馬 我,随神, 說時限一你。的能能

了巫又

狡細

置道

了し。太

亦。情汝放卒共,氣决。婚告

女來度機貨聊在地見

はない 大変ないる か 已對方道服苦的藥靜絕秩,的如,, ,她嗎你够地一息靜的勝感而如 你却?沒那說干。篩稱他原下由何 也又你有壓,個 隨過把圖,夏從 **他無读黄皙石** 冲的,希日徒 營業 宮炎美容 二元而務優 機大步不設 三 此 芳 假 明 七 士 走 手 到 小 全 出議 家專席筵南東 〇五—街廟…址地 茶地元 五道理工由 二八髪原按

哥

線號港出帮 政郵口現 電局大貨 一一洋出 一三請售 〇九洽適

五中電一祭六央全大道

程度配配和 貸債オオ大 路京道370號 期 電話35156號房

和惯 高本報八〇四號 高本報八〇四號 高本報八〇四號 高本報八〇四號 高本報八〇四號 香約錦村地

會酒店

想何能月教O腹間 工生辨速超辨A架 而宇任成堂育尺B

別 爭

衛群理服 本細員裝 大 報源質 者 信 展 就 質 者 (函政無國**唐**) 大學 () 大學 () 大學 () 校學最高加芝華 子魯 發强被志 待 咧 医药 三至證據元房高平 四十盤電起租尙民 七五體軍個用的的 七五體軍門八层租 七五體工程元序值 九電十士租元序值 五百里十。最 台寓 九55進四形 二2省《零大時73獎四所 二26人毫大時73獎四角九至35口近號消香至8行五上龍五30歲減中港至上電號海:時中電源濟賣時午開前衛 中午話順堂八 聘 太健中英海智 **興醫** 独字學月本 遺 徵

字

兩盒以 電話 = 同 電 貲 百 知送到 三轉

失

滋養豐富 各界諮 甘香適 眺贈佳品 香港代 材實料 區結志街 理處 健康增 酥脆鬆化 請來試 相宜聲 全無花 號 吓 ∇

街 堂 樟

信在對接 積中 衛星 衛星 和 大有的 生 校

奇,吧常把

也太怪我?的一 有太的祇山奇件 ,越後新太 這色太双針

盛外我 得得: 落套看啊什意線

多任聘图社九港

腸的 結 | 乾岡人長好勁N | 康絕 | 未闻月,为

堪四日即 第史全認羅一以球癖世 體會正 具定

43 -光特時雙彩特 眼備影機纖藝

隊華雷 樂德 奏演合登 票人立注 借戶體意 未購票

2000年 2

力士快眼名

of Lady So Lee"





(毫七・毫四)

香兒女新 單徐鄭鄭鳳 蘭柳碧孟凰 個仙影霞女 淡仍晚雨明今 姻緣

関七曲名 (演公戲日天明 編芸少李

謹

消氣時化頂止

胃 陽 病 中疴胃 氣嘔痛 虚反胃 弱胃脹

最 合替代 **粜此肥不或按不此**

燕

溜

意

鵉

片語之動來州 。 互國人最年 横巨体公自

Sheung

x Road Central

出

品

造度身

dress: 2075

Box 62

生防 黑髮 髮落